

Skrócona instrukcja użytkowania telefonu

HAMMER BOOST LTE

Nr. partii: 202203

Instrukcja obejmuje różne wersje kolorystyczne urządzenia.

BEZPIECZEŃSTWO

Zapoznaj się uważnie z podanymi tu wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może a niebezpieczne lub niezgodne z prawem. W zależności od zainstalowanej wersji oprogramowania, dostawcy usług, karty SIM lub kraju, niektóre z opisów zamieszczonych w tej instrukcji mogą nie odpowiadać funkcjom telefonu, a telefon i akcesoria mogą wyglądać inaczej niż na ilustracjach zamieszczonych w niniejszej instrukcji.

–NIE RYZYKUJ–

Wszystkie urządzenia bezprzewodowe mogą być podatne na zakłócenia, które z kolei mogą wpływać na jakość połączeń. Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z telefonów komórkowych, ani wtedy, gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Zawsze stosuj się do wszelkiego rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez personel miejsca, w którym jesteś.

–BEZPIECZEŃSTWO W RUCHU DROGOWYM–

Nie należy korzystać z telefonu podczas prowadzenia pojazdów.

–OBSZARY O OGRANICZONYM DOSTĘPIE–

Wyłącz telefon w samolocie, ponieważ może on zakłócać pracę innych znajdujących się na pokładzie urządzeń pomiarowych.

Telefon może zakłócać pracę sprzętu medycznego w szpitalach i placówkach ochrony zdrowia. Należy stosować się do wszelkiego rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez znaki i/lub personel medyczny.

–PROFESJONALNY SERWIS–

Instalować oprogramowanie i naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub jego autoryzowany odpowiednik. Naprawa tego telefonu i pozostałych akcesoriów w zestawie dokonana przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy grozi uszkodzeniem telefonu i utratą gwarancji.

–BATERIE I AKCESORIA–

Należy unikać wystawiania akumulatora na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (poniżej 0°C / 32°F lub powyżej 40°C / 104°F). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na pojemność i żywotność akumulatora. Unikać też należy kontaktu akumulatora z płynami i metalowymi przedmiotami. Taki kontakt może doprowadzić do całkowitego lub częściowego uszkodzenia akumulatora. Akumulatora należy używać tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Proszę nie niszczyć, nie uszkadzać ani nie wrzucać akumulatora do ognia – może to być niebezpieczne i spowodować pożar. Zużyty lub uszkodzony akumulator należy umieścić w specjalnym pojemniku. Proszę nie otwierać akumulatora. Przeładowanie akumulatora może powodować jego uszkodzenie i pożar. W związku z tym, nie należy jednorazowo ładować akumulatora dłużej niż 12 godzin. Nieużywaną ładowarkę należy odłączać od zasilania. W przypadku uszkodzenia przewodu ładowarki nie należy go naprawiać, tylko wymienić ładowarkę na nową. Należy używać tylko oryginalnych akcesoriów producenta, które dostępne są w zestawie z urządzeniem. Zamontowanie baterii nieodpowiedniego typu grozi jej wybuchem. Utylizuj baterię zgodnie z instrukcją.

–WODA I INNE PŁYNY–

Urządzenie ma certyfikat odporności IP68. Oznacza to odporność na wodę i pył, gdy wszelkie uszczelki są nienaruszone i prawidłowo założone. W miarę możliwości nie narażaj urządzenia celowo na działania wody i innych płynów. Woda i inne płyny nie wpływają korzystnie na pracę elektronicznych podzespołów. Po zamoczeniu jak najszybciej wytrzyj i wysusz urządzenie. Przed podłączeniem przewodu USB do gniazda ładowania telefonu upewnij się, że jest ono suche. Podłączanie przewodu do mokrego lub wilgotnego gniazda naraża go na powolną korozję i może spowodować problemy z ładowaniem telefonu.

–POŁĄCZENIA ALARMOWE–

Połączenia alarmowe z telefonu mogą nie być możliwe na niektórych obszarach lub w niektórych okolicznościach. Zaleca się, aby znaleźć alternatywny sposób na powiadomianie służb ratowniczych w przypadku wyjazdu w tego typu tereny.

-DZIECI-

Telefon nie jest zabawką. Przechowuj urządzenie oraz jego akcesoria z dala od zasięgu dzieci.

-DŹWIĘKI-



Aby uniknąć uszkodzenia słuchu, nie używaj urządzenia na wysokim poziomie głośności przez dłuższy czas, ani nie przykładaj włączonego urządzenia bezpośrednio do ucha.

Producent:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polska

Punkt przyjmowania sprzętu:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polska

Infolinia: (+48 71) 71 77 400

E-mail: pomoc@mpotech.eu

Strona WWW:

www.mpotech.eu

Spis treści

Spis treści	3
Zawartość zestawu.....	4
Specyfikacja techniczna	4
Dodatkowe informacje techniczne	5
Telefon, jego przyciski i funkcje.....	5
Włączanie i wyłączanie telefonu.....	7
Wkładanie kart(y) SIM, karty pamięci i baterii.....	7
Ładowanie akumulatora telefonu.....	7
Dźwięki i profile użytkownika.....	8
Blokowanie telefonu.....	8
Nawiązywanie połączenia	8
Odbieranie połączenia.....	8
Wiadomości tekstowe	8
Tworzenie i wysyłanie wiadomości	8
Wyświetlanie wiadomości.....	9
Spis telefonów (książka telefoniczna)	9
Dodawanie nowego kontaktu	9
Wyszukiwanie kontaktu.....	9
Usuwanie kontaktów.....	9

Awaryjna zmiana języka.....	9
Ustawienia fabryczne.....	9
Latarka.....	9
Rozwiązywanie problemów.....	10
Poprawne używanie baterii.....	10
Utrzymanie telefonu.....	11
Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu.....	12
Prawidłowa utylizacja zużytego akumulatora.....	13
Warunki gwarancji.....	13

Zawartość zestawu

Zanim zaczniesz używać telefonu sprawdź, czy wszystkie poniższe elementy znajdują się w pudełku:

- telefon HAMMER BOOST LTE,
- akumulator,
- ładowarka sieciowa
- narzędzie do odkręcania śrubek,
- instrukcja obsługi.

Jeśli którejkolwiek z powyższych pozycji brakuje, lub jest uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą. Radzimy zachować opakowanie na wypadek ewentualnej reklamacji. Przechowuj opakowanie z dala od zasięgu dzieci.

Specyfikacja techniczna

Dwa gniazda na karty SIM; tryb głośnomówiący; latarka; kamera 2.0 Mpx; radio FM

Wyświetlacz: 2.4", 240x320px

Pojemność akumulatora: 3500 mAh

Wymiary: 137.2 x 64.9 x 22.5 mm

Waga: 204 g

Obsługa kart pamięci: do 64 GB

Parametry wej. ładowarki: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Parametry wyj. ładowarki: 5.0V  1.0A, 5.0W

Średnia sprawność podczas pracy (dla 230V, 50Hz): 75.33%

Zużycie energii w stanie bez obciążenia: poniżej 0.3W

Dodatkowe informacje techniczne

Telefon pomieści w książce telefonicznej do 2000 kontaktów, a jego pamięć wewnętrzna pozwala na przechowywanie do 200 wiadomości tekstowych. Do korzystania z aparatu i wprowadzania własnych dzwonek zaleca się zamontować w telefonie kartę pamięci SD.

Telefon, jego przyciski i funkcje

1	Głośnik słuchawki	Głośnik do prowadzenia rozmów telefonicznych.
2	Dioda LED	Dioda służy jako latarka.
3	Aparat	Obiektyw aparatu fotograficznego.
4	Dioda LED	Dioda służy jako lampa błyskowa aparatu.
5	Głośnik zewnętrzny	Głośnik do odtwarzania dźwięków systemowych, dzwonek, muzyki.
6	Wyświetlacz	Ekran LCD.
7	Przycisk OK (Latarka)	Na ekranie głównym pozwala wejść do Menu, a w nim potwierdza wybór. Przytrzymanie przez 2 sekundy pozwala na włączenie lub wyłączenie diody latarki.
8	Przycisk Menu	Na ekranie głównym pozwala wejść do Menu, a w nim potwierdza wybór. Pozwala zablokować i odblokować klawiaturę telefonu.
9	Przycisk Kontakty	Na ekranie głównym uruchamia książkę telefoniczną. W menu pozwala wyjść z opcji lub zrezygnować z wyboru.
10	Przycisk Zielona słuchawka	Pozwala odebrać przychodzące połączenie, a w trybie gotowości przejrzeć listę połączeń.
11	Przycisk Czerwona słuchawka	Pozwala odrzucić przychodzące połączenie. W Menu pozwala wrócić do ekranu głównego. W trybie gotowości, po dłuższym przytrzymaniu wyłączy

		telefon lub, gdy ten jest wyłączony, włączyć go.
12	Przyciski <W górę>, <W dół>, <W prawo>, <W lewo>	W menu pozwala na poruszanie się po nim. Na ekranie głównym <W górę> - wiadomości, <W dół> - aparat fotograficzny, <W prawo> - alarm / budzik, <W lewo> - kalendarz.
13	Klawiatura telefonu	Klawisze pozwalające wybrać na ekranie głównym numer telefonu, a w trybie pisania SMS wpisać litery i cyfry treści.
14	Gniazdo słuchawkowe minijack 3,5 mm (pod gumową klapką)	Pozwala podłączyć do telefonu słuchawki, dzięki którym można słuchać radio (poprawiają jakość odbioru - działają jak dodatkowa antena), muzyki, a także prowadzić rozmowy (gdy słuchawki wyposażone są w mikrofon).
15	Gniazdo USB-C (pod gumową klapką)	Po podłączeniu ładowarki pozwala naładować akumulator. Po połączeniu przewodem z komputerem można przesyłać dane (zdjęcia, filmy, muzykę).
16	Przycisk *	Służy do zmniejszania głośności w aplikacjach multimedialnych. Podczas tworzenia SMSów wyświetla symbole do wstawienia do treści.
17	Przycisk #	Służy do zwiększania głośności w aplikacjach multimedialnych. Pozwala przełączać tryby dźwiękowe i tryby wprowadzania znaków przy pisaniu SMSów.
18	Mikrofon	Podczas rozmowy nie zakrywaj go dłońmi.
19	Klapka komory baterii	Zabezpiecza komorę akumulatora przed wypadnięciem i dostaniem się do niej wody.

Włączanie i wyłączenie telefonu

Aby włączyć lub wyłączyć telefon, naciśnij i przytrzymaj przycisk **Czerwona słuchawka**, aż telefon się uruchomi. Jeśli zaraz po włączeniu telefonu pojawi się żądanie podania kodu PIN, wprowadź kod (zobaczysz go w postaci gwiazdek: ****) i naciśnij przycisk **Menu**.

Wkładanie kart(y) SIM, karty pamięci i baterii

Jeśli telefon jest włączony wyłącz go. Odkręć śrubki zabezpieczające klapkę komory baterii i zdejmij ją. Włóż kart(ę/y) SIM - kartę SIM należy umieścić stroną ze złotymi stykami skierowaną w dół, w taki sposób, w jaki wytłoczona jest wnęka. Włóż kartę pamięci. Aby otworzyć klapkę czytnika kart pamięci przesun ją lekko w bok. Kartę pamięci microSD umieść stroną ze złotymi stykami skierowaną w dół, tak jak wytłoczona jest wnęka. Zamknij klapkę przesuwając ją lekko w stronę przeciwną, niż przy otwieraniu. Włóż baterię w taki sposób, aby jej złote styki dotykały potrójnego złącza we wnęce telefonu. Upewnij się, że klapka i uszczelka na niej nie są uszkodzone. Załóż i delikatnie dociśnij klapkę, a następnie dokręć śrubki zabezpieczające.

Ładowanie akumulatora telefonu

Podłącz wtyczkę USB-C przewodu do złącza ładowania w telefonie, następnie podłącz wtyczkę USB do ładowarki, a tę do gniazdka sieciowego.

****Uwaga:** Niewłaściwe podłączenie przewodów i ładowarki może spowodować poważne uszkodzenie telefonu. Uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użyciem telefonu nie są objęte gwarancją.*

Podczas ładowania i po naładowaniu baterii pojawi się ikona:



(lub podobna). Po naładowaniu, odłącz ładowarkę od gniazdka elektrycznego. Odłącz przewód od gniazda w telefonie.

Dźwięki i profile użytkownika

Aby zmienić profil dźwiękowy wybierz **[Menu] > [Ustawienia] > [Profile]**. Wybierz odpowiedni profil i wciśnij **[OK]**, aby aktywować wybrany profil, lub przycisk **[Opcje] > [Ustawienia]**, aby edytować profil zgodnie z własnymi preferencjami. Aby zachować zmiany wciśnij **[Gotowe]**.

Blokowanie telefonu

Aby zablokować klawiaturę wciśnij **[Menu] > <*>**. Aby odblokować klawiaturę wciśnij **[Odblokuj] > <*>**.

Nawiązywanie połączenia

W trybie gotowości wprowadź numer za pomocą klawiatury numerycznej. **Zalecamy** wpisywać numer kierunkowy przed numerem telefonu. Odblokuj telefon i wybierz kontakt z książki telefonicznej - **[Kontakty]**. Naciśnij przycisk **<Zielona słuchawka>**, aby nawiązać połączenie. Naciśnij przycisk **<Czerwona słuchawka>**, aby zakończyć połączenie.

Odbieranie połączenia

Gdy dzwoni telefon, wciśnij przycisk **<Zielona słuchawka>** w celu odebrania połączenia przychodzącego. Naciśnij przycisk **<Czerwona słuchawka>**, aby odrzucić / zakończyć połączenie.

Wiadomości tekstowe

Tworzenie i wysyłanie wiadomości

Wybierz **[Menu] > [Wiadomości] > [OK] > [Opcje] > [Nowa wiadomość]**. Telefon nie jest wyposażony w słownik. Przycisk **#** służy do zmieniania trybu pisania. Do wyboru są m.in. tryby **PI** - pierwsza litera duża, a reszta małe z polskimi znakami, **pl** - tylko małe litery z polskimi znakami, **PL** - tylko duże litery z polskimi znakami, **123** - tylko cyfry. W celu wpisania znaku specjalnego, na przykład: kropki, przecinka, myślnika itp. wciśnij przycisk ***** i wybierz symbol z listy, lub przycisk **1** odpowiednią ilość razy. W celu wprowadzenia odstępu między słowami (spacji) wciśnij przycisk **0**. Po wprowadzeniu treści wiadomości wciśnij **[Wyślij]**, aby wysłać wiadomość.

Wyświetlanie wiadomości

Wybierz **[Menu]** > **[Wiadomości]** > **[Skrz. odbiorcza]**, wybierz wiadomość z listy, po czym wciśnij **[OK]**, aby odczytać jej treść.

Spis telefonów (książka telefoniczna)

Dodawanie nowego kontaktu

Wybierz **[Menu]** > **[Kontakty]** > **[Opcje]** > **[Nowy]**. Wpisz dane kontaktu: nazwę, numer telefonu. Możesz także przypisać dzwonek do kontaktu. Naciśnij **[Zapisz]**, aby zapisać kontakt.

Wyszukiwanie kontaktu

Wybierz **[Menu]** > **[Kontakty]**. Wpisz pierwszą literę nazwy kontaktu. Numery telefonów rozpoczynające się na wpisaną literę pojawiają się na liście. Aby znaleźć inny kontakt wystarczy użyć przycisków nawigacyjnych **<W górę>** oraz **<W dół>**.

Usuwanie kontaktów

Aby usunąć pojedynczy kontakt, otwórz książkę telefoniczną, wyszukaj pożądaný kontakt i wybierz **[Opcje]** > **[Usuń]**. Potwierdź lub anuluj wybraną operację.

Awaryjna zmiana języka

Aby ustawić język użytkownika, gdy ktoś przypadkiem wybrał nieznaany mu, należy nacisnąć przy aktywnym ekranie głównym sekwencję przycisków **[Menu]** > **W górę** > **OK** > **W dół** > **OK** > **W dół** > **OK** > **OK**, a następnie wybrać żądany język menu.

Ustawienia fabryczne

Aby przywrócić ustawienia fabryczne, należy wybrać w trybie menu telefonu: **[Ustawienia]** > **[Ust. telefonu]** > **[Przywracanie ustawień fabrycznych]**. Kod dla przywracania ustawień fabrycznych to: **1122**.

Latarka

Aby włączyć lub wyłączyć latarkę należy aktywować klawiaturę i będąc na ekranie głównym przytrzymać przez 2 sekundy przycisk „OK” (latarka).

Rozwiązywanie problemów

Komunikat	Przykładowe rozwiązanie
Włóż kartę SIM	Należy się upewnić, czy karta SIM jest poprawnie zainstalowana.
Nikt nie może się do mnie dodzwonić	Telefon musi być włączony i być w zasięgu sieci GSM.
Podaj PIN	Jeśli karta SIM zabezpieczona jest kodem PIN, po włączeniu telefonu należy podać kod PIN, po czym wcisnąć przycisk <OK> .
Błąd sieci	Na obszarach, na których występuje słaby sygnał, wykonywanie połączeń może okazać się niemożliwe. Również odbiór połączeń może być niemożliwy. Przenieś się w inne miejsce i spróbuj ponownie.
Słaba jakość dźwięku podczas rozmowy	Upewnij się, czy głośnik i mikrofon nie zostały zakryte.
Nie słychać rozmówcy / rozmówca mnie nie słyszy	Mikrofon powinien znajdować się blisko ust. Sprawdź, czy wbudowany mikrofon nie został zakryty. Jeśli wykorzystywany jest zestaw słuchawkowy, sprawdź, czy zestaw jest poprawnie podłączony. Sprawdź, czy wbudowany głośnik nie został zakryty.
Nie można nawiązać połączenia	Sprawdź, czy wpisany z klawiatury numer telefonu jest poprawny. Sprawdź, czy numer telefonu wpisany do [Kontakty] jest poprawny. Jeśli to konieczne, wpisz poprawnie numer telefonu.

Poprawne używanie baterii

Akumulator w tym telefonie może być zasilany za pomocą ładowarki. Jeśli poziom energii w nim jest niski, naładuj go. Aby przedłużyć żywotność akumulatora, pozwól mu się wyładować

poniżej 20% pełnego poziomu energii, przed podłączeniem telefonu do ładowarki, po czym naładuj go do 100%. Jeśli nie używasz ładowarki, odłącz ją od telefonu.

Temperatura akumulatora ma wpływ na jakość jego ładowania. Zanim rozpocznie się proces ładowania, obniż lub podnieś jego temperaturę, aby była zbliżona do temperatury pokojowej (ok. 20°C). Jeśli temperatura akumulatora przekracza 40°C, nie może być on ładowany! Jeśli akumulator ulegnie przegrzaniu urządzenie wyświetli stosowny komunikat. Żywotność akumulatora może być skrócona, jeśli jest on wystawiony na działanie bardzo niskiej lub bardzo wysokiej temperatury, gdyż powoduje to zakłócenia w działaniu telefonu, nawet jeśli akumulator został naładowany poprawnie. Używaj akumulatora tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Unikaj pozostawienia akumulatora w polu magnetycznym, ponieważ skraca to jego żywotność. Nie używaj uszkodzonego akumulatora. Nie wrzucaj akumulatora do ognia! Nie wyrzucaj starego zużytego akumulatora - prześlij go lub oddaj do autoryzowanego miejsca recyklingu.

Utrzymanie telefonu

Aby przedłużyć żywotność telefonu, postępuj zgodnie z poniższymi wytycznymi. Przechowuj telefon oraz jego akcesoria z dala od zasięgu dzieci. Unikaj używania telefonu w wysokiej i w niskiej temperaturze; może ona powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów telefonu, stopić plastik, zniszczyć akumulator. Nie próbuj rozmontowywać telefonu. Nieprofesjonalna ingerencja w strukturę telefonu może go poważnie uszkodzić lub zniszczyć. Do czyszczenia telefonu używaj tylko suchej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym. Używaj jedynie oryginalnych akcesoriów, gdyż złamanie tej zasady może spowodować unieważnienie gwarancji.

Wystawianie telefonu na działanie ekstremalnych temperatur może zmniejszyć poziom ochrony. Zaleca się, aby telefon nie był użytkowany w temperaturach niższych niż 0°C / 32°F lub wyższych, jak 40°C / 104°F.

Uwaga	Oświadczenie
<p>Producent nie jest odpowiedzialny za konsekwencje sytuacji spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem telefonu lub niezastosowaniem się do powyższych zaleceń.</p>	<p>Wersja oprogramowania może być ulepszona bez wcześniejszego powiadomienia. Reprezentant zachowuje sobie prawo do decydowania o właściwej interpretacji powyższej instrukcji.</p>

Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając je do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka.

W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.

Prawidłowa utylizacja zużytego akumulatora



Zgodnie z dyrektywą UE 2006/66/EC ze zmianami zawartymi w Dyrektywie 2013/56/UE o utylizacji akumulatora, produkt ten jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie lub akumulatory nie powinny być wyrzucane razem z normalnymi odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać akumulatorów razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Użytkownicy baterii i akumulatorów muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwi ich zwrot, recykling oraz utylizację.

Drodzy Klienci! W celu najszybszej obsługi Waszego zgłoszenia, w sprawach serwisowych prosimy o kontakt telefoniczny (71) 71 77 400. Nasi pracownicy chętnie udzielą niezbędnego wsparcia i wyczerpująco odpowiedzą na Państwa pytania. Serdecznie zapraszamy do kontaktu!

Warunki gwarancji

1. Wada urządzenia zostanie usunięta w terminie 14 (czternastu) dni kalendarzowych, licząc od dnia przyjęcia produktu do Autoryzowanego Punktu Serwisowego mPTech (wraz z dokumentem zakupu z czytelną datą).

2. mPTech Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wydłużenia czasu naprawy, jeżeli wymagane naprawy nie mogą być wykonane ze względu na:

- 2.1. Brak części zamiennych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 2.2. Ograniczenia importowe / eksportowe na urządzenia i części zamienne;
- 2.3. Nieprzewidziane okoliczności uniemożliwiające wykonanie naprawy;
- 2.4. Zaistnienie siły wyższej;
- 2.5. Dodatkowy czas niezbędny do usunięcia wady.

W sytuacjach wymienionych powyżej termin nie powinien przekraczać 30 dni roboczych.

3. Dane zapisane przez klienta w pamięci urządzenia przekazywanego do naprawy będą nieodwracalnie usunięte. Przed oddaniem urządzenia do obsługi serwisowej należy wykonać kopię zapasową we własnym zakresie za pomocą dostępnych narzędzi. Autoryzowany Punkt Serwisowy nie świadczy usług transferu ani zachowywania danych zapisanych w pamięci urządzenia przekazywanego do naprawy.

Serwis mPTech nie odpowiada za szkody i straty powstałe w wyniku utraconych danych. Wadliwy sprzęt lub części, które wymieniono na nowe, stają się własnością Autoryzowanego Punktu Serwisowego mPTech i podlegają utylizacji.

4. Naprawie gwarancyjnej nie podlegają urządzenia, jeżeli:

4.1. Data zakupu na dokumencie upoważniającym do naprawy gwarancyjnej nie jest czytelna.

4.2. Autoryzowany Punkt Serwisowy stwierdził wadę spowodowaną z winy Klienta jak np.:

- uszkodzenie mechaniczne spowodowane np. poprzez uderzenie lub upadek;
- zawilgocenie;
- działanie środków chemicznych;
- nieautoryzowana ingerencja poprzez np. naprawę w nieautoryzowanym punkcie napraw;
- nieprawidłowa eksploatacja urządzenia np. zanieczyszczenia;
- nieprawidłową obsługę;
- oprogramowanie inne niż, preinstalowane lub autoryzowane dla danego urządzenia, przez producenta.

Stwierdzenie przez Autoryzowany Punkt Serwisowy wady spowodowanej z winy Klienta skutkuje utratą gwarancji i koniecznością pokrycia kosztów przesyłki.

4.3. Istnieją zastrzeżenia co do jakości odbioru sygnału radiowego i / lub telewizyjnego spowodowane czynnikami niezależnymi od mPTech Sp. z o.o. (jak np. siła sygnału).

4.4. Wystąpią problemy związane ze współdziałaniem nabytego sprzętu z urządzeniami i oprogramowaniem innych producentów i dostawców lub związane z konfiguracją podaną przez producenta.

5. W przypadku stwierdzenia nieprawidłowej eksploatacji produktu przez Klienta, mPTech Sp. z o.o., zastrzega sobie prawo do odmowy dokonania naprawy gwarancyjnej produktu.

6. Autoryzowany Punkt Serwisowy może, za zgodą Klienta, naprawić produkt niepodlegający warunkom gwarancji, zgodnie z indywidualną ofertą uwzględniającą stopień niesprawności sprzętu.

7. Gwarancja obejmuje produkty zakupione na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Urządzenia zakupione poza terytorium RP obsługiwane są w ramach gwarancji przez Autoryzowane Punkty Serwisowe lub dystrybutorów znajdujących się na terytorium kraju, w którym zostały zakupione.

Wykonanie uprawnień z tytułu gwarancji nie wpływa na odpowiedzialność mPTech Sp. z o.o. z tytułu rękojmi.

OKRES GWARANCJI

Okres gwarancji rozpoczyna się z chwilą zakupu oryginalnego produktu mPTech przez pierwszego Klienta końcowego.

1. mPTech Sp. z o.o., (gwarant), zapewnia, przez okres 24 (dwudziestu czterech) miesięcy gwarancję na produkt.

2. Gwarancja na akcesoria w zestawie produktowym trwa przez okres 6 (sześciu) miesięcy od daty zakupu.

3. Okres gwarancji może być dłuższy, niż zapisano w niniejszej gwarancji, jeśli wynika to z odrębnych umów zawartych z gwarantem.

4. W przypadku napraw produktów, dla których minął okres gwarancji, dokonywanych za zgodą i na koszt Klienta, mPTech Sp. z o.o. udziela 30-dniowej (trzydziestodniowej) gwarancji na naprawioną część.

KARTA GWARANCYJNA

Firma mPTech Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w Regulaminie Rozpatrywania Reklamacji oraz w Karcie Gwarancyjnej.

Szczegółowy Regulamin Rozpatrywania Reklamacji, Procedura Reklamacji, Protokół Reklamacyjny oraz Lista Punktów nadawczych dostępne są na stronie internetowej:

<http://www.myphone.pl/gwarancja>

<p style="text-align: center;">DRODZY KLIENTCI! W CELU NAJSZYBSZEJ OBSŁUGI WASZEGO ZGŁOSZENIA, W SPRAWACH SERWISOWYCH PROSIMY O KONTAKT TELEFONICZNY (71) 71 77 400. NASI PRACOWNICY CHĘTNIE UDZIELĄ NIEZBĘDNEGO WSPARCIA I WYCZERPUJĄCO ODPOWIEDZĄ NA PAŃSTWA PYTANIA. SERDECZNIE ZAPRASZAMY DO KONTAKTU!</p>						
Ip.	Data przyjęcia	Opis naprawy	Data	Nr zgłoszenia naprawy	Pieczętka	Podpis
Model:		Pieczętka i podpis sprzedawcy / gwaranta		<p>1. Zgłoszenie reklamacji za pośrednictwem miejsca zakupu może wydłużyć czas naprawy nawet o 14 dni.</p> <p>2. W celu skrócenia czasu realizacji procesu reklamacyjnego, prosimy o wpisanie PEŁNYCH danych kontaktowych poniżej.</p>		
Nr seryjny:		Dane klienta końcowego:				
Data zakupu:		Imię:..... Nazwisko:..... Ulica/nr domu:..... Miasto:..... Kod pocztowy:..... Numer telefonu:..... Adres e-mail:.....				

Quick Start Guide
HAMMER BOOST LTE

Lot number: 202203

This manual includes the different colour versions of the device.

SAFETY

Read these guidelines carefully. Not following them may be dangerous or illegal. Depending on the installed version of the software, service provider, SIM card or country, some of the descriptions in this manual may not match your phone, and the phone itself and its accessories might differ from the one included in the illustrations in this manual.

-DO NOT RISK-

All wireless devices may cause interferences, which could affect the quality of other connections. Do not switch the device on in places which are prohibited from using cell phones, or when it may cause interferences or other dangers. Always abide by any kinds of prohibitions, regulations and warnings conveyed by the staff.

-ROAD SAFETY-

Do not use this device while driving any kind of vehicle.

-RESTRICTED AREAS-

Switch OFF your telephone in an airplane since it may disturb the operation of other equipment located therein.

The phone may interfere with operation of the medical equipment in hospitals and health protection entities. Abide by any kinds of prohibitions, regulations and warnings conveyed by the medical staff or warning signs.

-QUALIFIED SERVICE-

Only qualified personnel or an authorized service center may install or repair this product. Repairing by an unauthorized or unqualified service may cause phone damage and warranty loss.

-BATTERY AND ACCESSORIES-

Avoid exposing the battery to very high/low temperatures (below 0°C/32°F and over 40°C/104°F). Extreme temperatures may influence capacity and battery life. Also, protect the battery from contact with liquids and metal objects. It may cause partial or complete battery damage.

Use the battery only according to its intended purpose. Do not destroy, impair or throw the battery into flames - it is dangerous and may cause fire. Worn-out or impaired battery should be placed in a dedicated container. Never open the battery. Excessive charging the battery can cause damage and fire. Therefore a single battery charge should not last longer than 12 hours. Disconnect an unused charger from power grid. In case of the charger wire damage, it should not be repaired but replaced with a new one. Use only the original producer's accessories that are included in your device set. Installing an incorrect battery type can cause an explosion Please dispose of the battery according to the instructions.

-WATER RESISTANCE-

The device is IP68 certified, which means it is resistant to water and dust when all gaskets are intact and properly installed. Do not intentionally expose the device to water or other liquids, if possible. Water and other liquids do not have a positive effect on the operation of electronic components. After soaking, wipe and dry the device as soon as possible.

Make sure the USB cable is dry before connecting it to the phone's charging socket. Plugging the cable into a wet or damp outlet exposes it to slow corrosion and may cause problems with charging your phone.

-ALARM CALLS-

Making alarm calls may not be possible in some areas or circumstances. It is recommended to find an alternative way to notify emergency services if you are going to this type of remote areas.

-CHILDREN-

This phone is not a toy. Keep the device and its accessories out of reach of children.

-SOUNDS-



To avoid hearing damage, do not use the device at high volume levels for a long period of time, do not put operating device directly to the ear.

Manufacturer:
mPTech Ltd.
Nowogrodzka 31 street
00-511 Warsaw
Poland

Website:
www.myphone-mobile.com
Produced in China

Table of Contents

Table of Contents	20
Package content	21
Technical Specification.....	21
Additional technical information	21
The phone, its functions and buttons.....	21
Turning the phone on/off	23
Inserting a SIM card, memory card, and the battery	23
Charging the phone.....	24
Sounds and user profiles.....	24
Lock the phone.....	24
Calling.....	24
Answering	24
Text messages.....	24
Creating and sending text messages.....	24
Messages display.....	25
Phonebook.....	25
Adding a new contact.....	25
Search for a contact.....	25
Deleting contacts	25
Accidental change of language.....	25
Factory settings.....	25
Torch	26
Troubleshooting	26
Proper use of the battery.....	26
Proper phone maintenance.....	27
Correct disposal of used equipment.....	28
Correct disposal of used batteries	28

Package content

Before you start using your phone, make sure all of the following items are included in the box:

- HAMMER BOOST LTE phone
- battery
- charger
- screw removal tool
- user manual

If any of the above items is missing or damaged, please contact your dealer. We advise to keep the container in case of any complaints. Keep the container out of reach of children.

Technical Specification

Two SIM card slots; hands-free mode; flashlight; 2 Mpx camera; FM radio

Display: 2.4", 240x320 pixel

Battery capacity: 3500 mAh

Dimensions: 137.2 x 64.9 x 22.5 mm

Weight: 204 g

Memory card support: up to 64 GB

Input/output parameters Chargers: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Output parameters Chargers: 5.0V  1.0A, 5.0W

Average efficiency during operation (for 230V, 50hz): 75.33%

Energy consumption in no-load condition: less than 0.3W

Additional technical information

The phone will store up to 2000 contacts in the phonebook, and its internal memory stores up to 200 text messages. To use the camera and enter your own ringtones, it is recommended to mount the SD memory card in your phone.

The phone, its functions and buttons

1	Speaker	A speaker used in phone conversations.
2	LED	Diode is used as a torch.
3	Camera	Camera lens.
4	LED	Diode used as a camera flashlight.

5	External speaker	Loudspeaker for system sounds, ringtones, music.
6	Display	LCD display.
7	OK button (Torch)	While in the main screen - allows to enter the Menu, and confirms choices made in the menu. Pressing it for 2 seconds allows you to turn the torch on or off.
8	<Menu> button	While in the main screen enables entering the Menu, and confirms choice while in the Menu. Allows to lock/unlock the phone's keyboard.
9	<Contacts> button	On the Main screen, launch the Phonebook. While in the menu you can exit or opt out.
10	<Green headset> button	Allows you to receive an incoming call or look through the list of all calls.
11	<Red handset> button	Allows you to reject an incoming call. While in the menu allows you to return to the main screen. While on the main screen it allows to turn off the display or, turn the phone off or on again.
12	Navigation button Up / Down / Left / Right	While in menu enables navigating around the menu. On the Home screen, Up , opens the Message menu, and Down Camera, Right -alarm clock, Left - the calendar.
13	Phone keypad	Keys enabling dialling the phone number in the home screen, and entering the letters and numbers of the message body in the SMS writing mode.
14	Headphone port (minijack 3.5 mm) (under a rubber flap)	It allows you to connect headphones to your phone, so you can listen to the radio (improve the quality of reception - act as an additional antenna), music, and also make calls (when headphones are equipped with a microphone).

15	USB-C port (under a rubber flap)	Allows to charge the phone, When connected to the computer allows to send data (videos, music, photos).
16	<*> button	Used to volume down in multimedia. While writing text messages shows insertable symbols.
17	<#> button	Used to volume up in multimedia. Enables switching sound modes and modes of signs inserting while creating test messages.
18	Screws	Protect the battery bay cover.
19	Battery bay cover	Protects the battery from falling out and from water.
20	Microphone	Do not cover it with your hand while on the phone.

Turning the phone on/off

To turn the phone on/off press and hold the **Red handset** button. If directly after turning the phone on you will see the code request, (in form of "****") type the code and press **Menu** button.


Inserting a SIM card, memory card, and the battery

If the phone is switched on - switch it off. Unscrew the screws securing the battery compartment cover and remove it. Insert the SIM card/s - Card/s is/are supposed to be placed with its gold contacts facing down, the way in which the slot is embossed. Insert the memory card. To open the flip of the card reader slide it delicately aside. Insert the microSD memory card with its gold contacts facing down, the way in which the slot is embossed. Close the flap by sliding it slightly in the opposite direction than when opening. Insert the battery so that its gold contacts touch the tripple connector in the phone bay. Make sure the flap and the rubber are intact and not damaged. Replace and gently press the flap and tighten the retaining screws.

Charging the phone

Connect the USB-C charger to the charger connector on your phone, then connect the charger plug into the power grid.

***Attention:** Improper connection of the charger can cause serious damage to the phone. Damages caused by an improper use of the

phone are not covered by the warranty. The icon  (or similar) will appear during charging and when the battery is fully charged. When charging is complete unplug the charger from the power outlet. Unplug the cable from the socket on the phone.

Sounds and user profiles

To change sound profile select: **[Menu] > [Settings] > [Profiles]**. Select the desired profile and press **[OK]** to activate the selected profile, or press the **[Options] > [Settings]** button to edit the profile according to your preferences. To save the changes press **[Finish]**.

Lock the phone

To lock the keyboard press **[Menu] > <*>** To unlock the keyboard press **[Unlock] > <*>**

Calling

Enter the number to the main screen using the numeric keypad. We recommend that you enter the area code prior to the telephone number. When the phone is closed, unlock the phone without sliding it and select a contact from the phonebook - **[Contacts]**. Press **Green handset** to start the call. Press **Red handset**, to finish the call.

Answering

Press **<Green handset>** or **[Answer]** to answer an incoming call. Press **<Red handset>**, to finish/ reject the call.

Text messages

Creating and sending text messages

Enter: **[Menu] > [Messages] > [OK] > [Options] > [New message]**. The phone is not equipped with a dictionary. **<#>** button is used to change the writing mode. You can choose from, among others

Abc - the first letter will be capital, the rest lower case, abc - only lowercase, ABC - only uppercase, 123 - digits only. To enter a special character i.e. period, comma, dash, etc., press * and choose from the list, or press the 1 a number of times. To enter a space between the words press <0> button. After entering the number/choosing a contact enter: **[Send]**, to send the message.

Messages display

Enter: **[Menu] > [Messages] > [Inbox]**, choose a message from the list and select **[View]** to see the message itself.

Phonebook

Adding a new contact

Enter **[Menu] > [Phonebook] > [Options] > [New]**. Select the location of your contact: on the SIM card or on the phone. Enter the contact details: name, phone number. Press **[Save]** to save the contact.

Search for a contact

Enter **[Menu] > [Phonebook]**. Enter the first letter of the contact. Phone numbers beginning with that letter will appear in the list. To find another contact use navigation buttons <Up> or <Down>.

Deleting contacts

To delete a single contact enter search for the contact you wish to erase and enter **[Options] > [Delete]**. Confirm or cancel chosen action.

Accidental change of language

To set the language of the user, if someone accidentally chooses an unknown language, press the **[Menu] > Up > OK > Down > OK > Down > OK > OK** and then select the desired menu language.

Factory settings

To get back to factory settings enter **[Settings] > [Restore factory settings]**. Password required to restore the factory settings is 1122.

Torch

To turn the flashlight on or off, activate the keypad and press the "OK" (flashlight) key on the home screen for 2 seconds.

Troubleshooting

Message	Possible solution
Insert SIM card	Make sure SIM card has been correctly installed.
Input PIN	If the SIM card is secured with the PIN code you have to enter the PIN when turning the phone on and press <OK>.
Network fail	In areas where signal or reception is weak, calls may not be possible. Also receiving calls may not be possible. Move to another location and try again.
Poor sound quality while on the phone	Make sure that the speaker and mic. are not covered.
No one can call me	The phone has to be on and within GSM network reach.
I cannot hear the caller / The caller cannot hear me	The mic. should be close to mouth. Check if the built-in mic. is not covered. When a headset is in use, check if it has been connected correctly. Check if the built in speaker isn't covered.
The connection cannot be established	Check if the typed-in phone number is correct. Check if the phone number entered to the [Phonebook] is correct. Enter the correct phone number if necessary.

Proper use of the battery

Battery in this device can be charged with a charger. If the level of energy in the battery is low, recharge it. To prolong battery life, let it discharge beneath 20% of the battery capacity before connecting the phone charger and charge it up to 100%. If not used, unplug the charger from the phone.

Excessive charging causes shortened battery life. The battery temperature affects the quality of charging. Before the charging process starts, lower or raise the temperature to be close to room temperature (approx. 20°C). If the battery temperature exceeds 40°C the battery must not be charged! If the battery overheats, the device will display an appropriate message. The battery lifespan can be shortened, if it has been exposed to very low or very high temperatures - this causes interference to the phone, even when the battery has been properly charged. Use the battery only according to its intended purpose. Avoid leaving the battery within a magnetic field range, because it shortens its life. Do not use a damaged battery. Do not throw the battery into flames! Do not throw away a worn-out battery - send it or return it to an authorized recycling point.

Proper phone maintenance

To extend the life of your phone, follow the guidelines. Keep the phone and its accessories out of reach of children. Avoid using the phone in high and low temperatures; it can shorten the life of phone electronic components, melt the plastic parts and destroy the battery. Do not try to disassemble the phone. Tampering with its structure in an unprofessional manner may cause serious damage to the phone or destroy it completely. For cleaning use only a dry cloth. Never use any agent with a high concentration of acids or alkalis. Use only original accessories because violation of this rule may result in invalidation of the warranty. Exposing the phone to extreme temperatures can reduce the level of protection. It is recommended that the phone is not used at temperatures below 0°C/32°F or higher than 40°C/104°F.

Attention	Statement
The manufacturer is not responsible for any consequences caused by improper usage of the phone and not obeying the above instructions.	The software version can be upgraded without earlier notice. The representative retains the right to determine the correct interpretation of the above instructions.

Correct disposal of used equipment



The device is marked with a crossed-out garbage bin, in accordance with the European Directive 2012/19/EU on used electrical and electronic Equipment (Waste Electrical and Electronic equipment - WEEE). Products marked with this symbol should not be disposed of or dumped with other household waste after a period of use. The

user is obliged to get rid of used electrical and electronic equipment by delivering it to designated recycling point in which dangerous waste are being recycled. Collecting this type of waste in designated locations, and the actual process of their recovery contribute to the protection of natural resources. Proper disposal of used electrical and electronic equipment is beneficial to human health and environment.

To obtain information on where and how to dispose of used electrical and electronic equipment in an environmentally friendly manner user should contact their local government office, the waste collection point, or point of sale, where the equipment was purchased.

Correct disposal of used batteries



According to the EU directive 2006/66/EC with changes contained in EU directive 2013/56/UE on the disposal of batteries, this product is marked with crossed-out garbage bin symbol. The symbol indicates that the batteries used in this product

should not be disposed with regular household waste, but treated according to the legal directives and local regulations. It is not allowed to dispose of batteries and accumulators with unsorted municipal waste. Users of battery and accumulators must use the available collection points of these items, which allows them to return, recycle and disposal.

Használati útmutató
HAMMER BOOST LTE

Gyártási szám: **202203**

Jelen útmutató a készülék színében eltérhet.

BIZTONSÁG

Kövesse pontosan az itt leírtakat, a biztonságos használat érdekében. A telepített szoftvertől, szolgáltatótól, SIM kártyától függően a leírás egyes részei eltérhetnek az eszköztől. A készülék, vagy annak tartozékai eltérhetnek az útmutatóban látható ábráktól.

-NE KOCKÁZTASSON-

Tartsa kikapcsolva a telefont olyan helyen, ahol a mobiltelefonok használata tilos, illetve interferenciát, vagy veszélyt okozhat. Tartsa be az előírásokat. Kapcsolja ki a telefont repülőgépen, valamint orvosi berendezések, üzemanyag, vegyszerek és robbanásveszélyes területek közelében.

-BIZTONSÁGOS KÖZLEKEDÉS-

Ne használja a készüléket vezetés közben, legyen az bármilyen jármű.

-SZAKSZERVÍZ-

A termék javítását kizárólag szakember végezheti, az arra kijelölt hivatalos szervizben. Nem szakszerviz által végzett javítás a jótállás elvesztésével jár.

-VÍZ VAGY MÁS FOLYADÉK-

A készülék az IP68 védetségű tanúsítvánnyal rendelkezik. Ez por- és vízállóságot jelent, ha az összes tömítés ép és helyesen van telepítve. Ha lehetséges, óvja a készüléket víz vagy egyéb hatásától. A víz és egyéb folyadékok nincsenek jó befolyással az elektronikai alkatrészek működésére. A nedvesedés után a lehető leghamarabb törölje és szárítsa meg a készüléket.

Csak száraz kábelt csatlakoztasson a telefon csatlakozójába. Nedves kábel csatlakoztatása lassan károsodást, eróziót okozhat, a töltési folyamatot gátolhatja.

-SEGÉLYHÍVÁS-

Egyes kevésbé lefedett területeken a mobilhálózat hiánya miatt nem lehetséges segélyhívás indítása. Ezekben az esetekben

válasszon más módot a segítség kérésre.

-AKKUMULÁTOR ÉS TARTOZÉKOK-

Ne használja az akkumulátort túl magas, vagy túl alacsony hőmérséklet mellett (0°C/32°F alatt vagy 40°C/104°F felett). A szélsőséges hőmérséklet befolyásolja az akkumulátor kapacitását, teljesítményét és élettartamát. Óvja a nedvességtől, és a fémekkel való érintkezéstől, mindkettő részlegesen vagy teljesen tönkre teheti az akkumulátort. Az akkumulátort csak rendeltetésszerűen használja. Ne rongálja meg, nyissa fel, rakja nyílt lángba, ez veszélyes lehet, tüzet is okozhat. A használt, hulladék akkumulátort az arra kijelölt tárolóhelyre kell vinni. A túl erős töltés rongálhatja az akkumulátort, egy töltés maximum 12 óráig tarthat. Nem megfelelő akkumulátor behelyezése robbanáshoz vezethet. Soha ne nyissa fel az akkumulátort. Töltés után távolítsa el a töltőt a fali aljzatból. Amennyiben a töltő vezetéke sérül, ne próbálja megjavítani, cserélje ki egy újra. Csak gyári tartozékokat használjon.

-GYERMEK FELÜGYELET-

A készülék nem játék. Tartsa távol az eszközt és a tartozékait gyermekektől.

-HANG-



Halláskárosodás elkerülése végett, ne használja hosszú ideig magas hangerőn.

Gyártó:

mPTech Ltd.

Nowogrodzka utca 31

00-511 Varsó

Poland

Honlap: www.myphone-mobile.com

Gyártva: Kína

Tartalomjegyzék

Tartalomjegyzék.....	30
Csomag tartalma.....	31
Műszaki Jellemzők	32
További adatok.....	32
Telefon részei, funkciók, gombok.....	32

Készülék bekapcsolása	34
SIM kártya, memóriakártya és akkumulátor behelyezése.....	34
Az akkumulátor töltése	34
Csengőhangok és felhasználói profilok.....	35
Billentyűzár	35
Hívás	35
Hívás fogadás	35
Szöveges üzenetek.....	35
SMS írása és küldés	35
Üzenetek olvasása	36
Telefonkönyv	36
Új névjegy felvétele.....	36
Névjegy keresése	36
Névjegy törlése	36
Készülék nyelvének módosítása.....	36
Gyári beállítások	36
Zseblámpa	36
Hibakeresés.....	37
Az akkumulátor helyes használata.....	37
Készülék karbantartás	38
Elektromos hulladék elhelyezése	38
Használt akkumulátor elhelyezése	39

Csomag tartalma

Mielőtt elkezdí használni a telefont, ellenőrizze, hogy az összes alábbi tartozékot tartalmazza a csomagolás:

- HAMMER BOOST telefon
- akkumulátor
- töltő
- csavar eltávolító szerszám
- használati útmutató

Amennyiben a fenti elemek egyike is hiányzik, vagy sérült, jelezze az értékesítési ponton. Kérjük, tartsa meg a készülék csomagolását, és tartsa távol gyermekektől.

Műszaki Jellemzők

két SIM kártya használata; kihangosítás; zseblámpa; 2 Mpx kamera; FM rádió

Kijelző: 2.4", 240x320 pixel


Akkumulátor kapacitás: 3500 mAh

Méret: 137.2 x 64.9 x 22.5 mm

Súly: 204 g

Memóriakártya bővítés max. 64 GB

Bemenet töltési értékek: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Kimeneti töltési értékek: 5.0V  1.0A, 5.0W

Működési átlagos hatékonyság (230V, 50hz mellett): 75.33%

Fogyasztás nem betöltött állapotban: kevesebb, mint 0.3W

További adatok

A készülékben 2000 névjegy tárolására van lehetőség, a belső memóriában 200 szöveges üzenetet menthet. A kamera és a csengőhangok használatához memóriakártya behelyezésére van szükség.

Telefon részei, funkciók, gombok

1	Hangszóró	Telefonbeszélgetés hangszóró.
2	LED dióda	A dióda zseblámpaként szolgál.
3	Fényképezőgép	Fényképezőgép-objektív.
4	LED dióda	A dióda a fényképezőgép vakujaként szolgál.
5	Külső hangszóró	Zene, rendszerhangok, és csengő hangszóró.
6	Kijelző	LCD kijelző.
7	OK gomb (Zseblámpa)	A fő képernyő lehetővé teszi, hogy belépjen a menübe, és megerősíti a választást. Tartsa nyomva 2 másodpercig a zseblámpa be, vagy kikapcsolásához.
8	Menü gomb	A főképernyőn belépés a Menübe. A menüben a kiválasztott opció

		indítása. A telefon billentyűzete lezárása ill. feloldása.
9	Telefonkönyv gomb	A főképernyőn belépés a telefonkönyvbe. A menüben visszalépés, vagy kilépés.
10	Zöld kagyló gomb	Bejövő hívás fogadás, a főképernyőről híváslista megtekintése.
11	Piros kagyló gomb	Bejövő hívás elutasítása. A menüben a főképernyőre ugorhat vissza. Készenléti módban hosszan nyomva a képernyőt kapcsolhatja ki, vagy be.
12	<Fel>, <Le>, <Jobbra>, <Balra> gombok	A menüben való mozgás. A főképernyőn: <Fel> - üzenetek, <Le> - fényképezőgép, <Jobbra> - riasztó / ébresztőóra, <Balra> - naptár.
13	Telefon billentyűzet	Főképernyőn tárcsázni kívánt telefonszámot adhatja meg, szöveges üzenetek tartalmát írhatja meg a billentyűzet segítségével.
14	Fülhallgató csatlakozó 3,5mm (egy gumi fedél alatt)	Fülhallgatót csatlakoztathat, mely antennaként is funkcionál az FM rádió használatához (a fülhallgató javítja a hang minőségét, mivel egy további antennaként). Emellett a fülhallgató zenehallgatást ill. telefonbeszélgetést is (ha a fülhallgató egy mikrofonnal is van ellátva) lehetővé teszi.
15	USB-C aljzat (egy gumi fedél alatt)	Töltő csatlakoztatásával töltheti az akkumulátort, vagy kábel segítségével fájlokat, képeket, zenét másolhat át számítógépére.
16	<*> gomb	A multimédia alkalmazások hangerője csökkentésére szolgál. Megjeleníti az SMS írása alatt az SMS tartalmába beilleszthető szimbólumokat.

17	<#> gomb	A multimédia alkalmazások hangerője növelésére szolgál. Lehetővé teszi a hangmódok és az SMS üzenetek írásához használt karakterek írásmódjai kiválasztását is.
18	Csavarok	Az akkukamra fedelét biztosítják.
19	Akkukamra fedél	Az akkukamra kiesését ill. a víz az akkukamrába való bejutását is megelőzi.
20	Mikrofon	Ne takarja le beszélgetés közben.

Készülék bekapcsolása

A telefon be-, vagy kikapcsolásához tartsa nyomva a <**Piros kagyló**> gombot. Bekapcsoláskor ezután meg kell adnia a PIN kódot ("****" formátumban fogja látni) majd nyomja meg az <**Menü**> gombot.

SIM kártya, memóriakártya és akkumulátor behelyezése


Ha a telefon be van kapcsolva - kapcsolja ki. Csavarja ki az akkufedél csavarjait, majd vegye le az akkufedélt. Helyezze be a SIM kártyá(ka)t a foglalatba az arany érintkezőkkel lefelé, a foglalat formája szerint. Helyezze be a Micro SD kártyát. A Micro SD olvasó kinyitásáért óvatosan csúsztassa félre a fedelet. ci. A memóriakártya behelyezéséhez húzza a fedelet oldal irányba. A kártyát az arany színű érintkezőkkel lefelé, a foglalat formája szerint helyezze, majd a fedél lezárásáért a fedelet az ellenkező irányba csúsztassa. Helyezze be az akkumulátort úgy, hogy az arany színű érintkezők az akkukamrában lévő csatlakozóhoz érjenek. Ellenőrizze a fedelet és a rajta lévő tömítőt. Helyezze el és óvatosan nyomja be a fedelet, majd csavarja be a biztosító csavarokat.

Az akkumulátor töltése

Csatlakoztassa az USB-C kábelt a telefon töltő csatlakozójába, melyet a készülék alján talál. Ezután csatlakoztassa az USB csatlakozót a töltőbe, a töltőt pedig a hálózati aljzatba.

***Figyelem:** Nem megfelelően csatlakoztatott töltő komoly károkat okozhat a telefonban. Az így keletkezett kár nem megfelelő

használatból ered, így nem vonatkozik a garancia hatálya alá.

Töltés közben az alábbi ikon jelenik meg:  (vagy ehhez hasonló). Amikor a töltés befejeződött húzza ki a töltőt a konnektorból. Húzza ki a kábelt a telefonból.

Csengőhangok és felhasználói profilok

A készülék hangbeállításainak módosításához menjen az alábbi menübe: **[Főmenü] > [Beállítások] > [Felhasználói profilok]**. Válassza ki a hangprofil, majd az **[OK]** gombbal kapcsolja be, vagy módosítsa az adott profil részleteit az **[Opciók] > [Beállítások]** gombbal. A mentéshez nyomja meg az **[Finish]** gombot.

Billentyűzár

A billentyűzet lezárásáért nyomja meg a **[Főmenü] > <*>** gombokat. A billentyűzet feloldásáért nyomja meg a **[Kilold] > <*>** gombokat.

Hívás

Adja meg a telefonszámot a készülék billentyűzetének segítségével. Adja meg az országhívó előtagokat is. Másik lehetőség, hogy a **[Partnerek]** közül választ, majd a **<Zöld Kagyló>** gombbal indítja a hívást. A hívás befejeztével nyomja meg a **<Piros kagyló>** gombot.

Hívás fogadás

Nyomja meg a **<Zöld kagyló>** gombot a bejövő hívás fogadásához. Nyomja meg a **<Piros kagyló>** gombot a hívás elutasításához.

Szöveges üzenetek

SMS írása és küldés

[Főmenü] > [Üzenetek] > [OK] > [Opciók] > [Új üzenet]. Írja be az üzenetet a billentyűzet segítségével. A **<#>** gomb segítségével módosíthatja a beviteli módot. A következő opciókat választhatja: **Abc** - Az első betű nagybetűvel, a többi kisbetű, **abc** - csak kisbetűk, **ABC** - csak a nagybetűket. Speciális karakterekhez nyomja meg a **<*>** gombot és válasszon a listából, vagy nyomja meg többször egymás után a **<1>** vagy más szám gombot. Szóközt a **<0>**

gombbal tehet. Ha elkészült az üzenettel a küldéshez válassza a **[Küldés]** opciót, a címzett kiválasztása, vagy a telefonszám megadása után.

Üzenetek olvasása

[Főmenü] > **[Üzenetek]** > **[Bejövő]**, válasszon az üzenetek listájából majd nyomja meg a **[OK]** gombot az olvasáshoz.

Telefonkönyv

Új névjegy felvétele

[Főmenü] > **[Telefonkönyv]** > **[Opciók]** > **[Új]** egyet menteni. Adja meg a személy nevét, telefonszámát, majd nyomja meg az **[Mentés]** gombot.

Névjegy keresése

[Főmenü] > **[Telefonkönyv]**. Gépelve be a névjegy kezdőbetűjét, Is válasszon a megjelenő listából a **<Fel>** és **<Le>** gombokkal.

Névjegy törlése

Névjegy törléséhez válassza ki a törölni kívánt névjegyet majd válassza az **[Opciók]** > **[Törlés]** parancsot. Erősítse meg vagy törölje a kiválasztott műveletet.

Készülék nyelvének módosítása

Amennyiben nem magyar nyelvű a készülék menüje, az alábbi gombok megnyomásával beléphet a nyelvek listájába: **[Főmenü]** > **<Fel>** > **<OK>** > **<Le>** > **<OK>** > **<Le>** > **<OK>** > **<OK>** itt választhatja ki a nyelvet.

Gyári beállítások

A gyári beállítások visszaállításához válassza a telefon menü üzemmódjában: **[Beállítások]** > **[Telefonbeállítások]** > **[Beáll. Factory]**. A gyári beállítások visszaállításának kódja: **1122**.

Zseblámpa

A zseblámpa bekapcsolásához nyissa fel a telefont, majd a főképernyő megjelenítése mellett tartsa nyomva a „OK” **[Zseblámpa]** gombot.

Hibakeresés

Probléma	Megoldás
SIM behelyezése	Győződjön meg arról, SIM-kártya helyesen lett behelyezve.
PIN kód bevitele	Ha a SIM-kártya be van helyezve, adja meg a PIN kódot bekapcsoláskor és nyomja meg az <OK> gombot.
Hálózati hiba	Azokon a területeken, ahol a gyenge a lefedettség a hívás funkciók nem működnek. Menjen olyan helyre, ahol jobb a lefedettség, és próbálja újra.
Gyenge hangminőség telefonálás közben	Ellenőrizze, hogy sem a mikrofon, sem a hangszóró nem koszos, vagy nincs letakarva.
Nem lehet hívást fogadni	A telefon legyen bekapcsolva, és GSM hálózatra csatlakozzon.
Nem hallom a hívót / A hívó nem hall engem	Tartsa közelebb a mikrofont szájához, beszéljen hangosabban. Ellenőrizze, hogy sem a mikrofon, sem a hangszóró nem koszos, vagy nincs letakarva. Headset használata esetén ellenőrizze, hogy helyesen csatlakozik a telefonhoz.
A kapcsolat nem hozható létre	Ellenőrizze, hogy helyes telefonszámot tárcsáz. Ellenőrizze, hogy a Telefonkönyvben mentett telefonszám helyes. Amennyiben szükséges, módosítsa a telefonszámot.

Az akkumulátor helyes használata

Az akkumulátort USB porton keresztül is töltheti, de nem ajánlott ezt a készülék használata közben tenni, mert lassabb töltést eredményez. USB porton keresztüli gyors töltéshez kapcsolja ki a telefont. Az élettartam meghosszabbítása érdekében mindig merítse 20% alá az akkumulátort, majd töltsen teljesen fel. Ha már nem tölti a készüléket, húzza ki a töltőt. A túltöltés csökkenti az akkumulátor élettartamát.

Az akkumulátor hőmérséklete befolyásolja a töltés minőségét.

Szobahőmérsékleten (kb. 20°C) megfelelő a töltés hatékonysága. Amennyiben az akkumulátor hőmérséklete meghaladja a 40°C/104°F fokot, a töltést nem szabad folytatni. Ne használjon sérült akkumulátort! A szélsőséges hőmérsékletek megrövidíthetik az akkumulátor élettartamát. Ez működésbeli problémákhoz is vezethet.

Készülék karbantartás

Tartsa gyermekektől távol a készüléket és tartozékait. Kerülje a magas hőmérsékletet és a folyadékkal való érintkezést, mely az elektronikus alkatrészek élettartamát csökkentheti, roncsolhatja a műanyag alkatrészeket, károsíthatja az akkumulátort. Ne próbálja meg szétszerelni a készüléket. A nem szakszerű szétszerelés végzetes hibákhoz vezethet. Ajánlatos nem használni a telefont 0°C / 32°F alatti, vagy 40°C / 104°F feletti hőmérséklet mellett. Tisztítását száraz ronggyal végezze, tisztítószeret NE használjon. Csak gyári tartozékokkal használja a készüléket, ellenkező esetben a garancia elvesztését kockáztatja.

Figyelem	Nyilatkozat
A gyártó nem felelős a helytelen használatból fakadó hibákért, balesetekért.	A szoftver verziója értesítés nélkül frissíthető. A gyártó fenntartja a jogot arra, hogy meghatározza a helyes értelmezését a fenti utasításoknak.

Elektromos hulladék elhelyezése



A WEEE figyelmeztetés (Waste Electrical and Electronic Equipment - elektromos és elektronikus berendezések hulladékai). A WEEE logó a dokumentumon, vagy a dobozon azt jelzi, hogy a terméket tilos más háztartási felesleggel a szemétkosárba dobni. (2012/19 / EC) Önnek gondoskodni kell róla, hogy minden elektromos és elektronikus készüléket az arra kijelölt helyre juttassa, ahol az efféle veszélyes termékeket majd újrahasznosítják. Az elektromos

és elektronikai készülékek szelektív gyűjtése és újrahasznosítása segít a természetes energiaforrások megóvásában. Továbbá, az újrahasznosítás segít az emberek egészségének és a környezet tisztaságának megőrzésében. További információt az elektromos és elektronikai hulladékokról, az újrahasznosításról és a gyűjtő pontokról a helyi városközpont hulladékgyűjtési és újrahasznosítási szolgálatánál, az üzletben, ahol a készüléket vásárolta vagy a készülék gyártójától kérhet.

Használt akkumulátor elhelyezése



A 2006/66/EC, és 2013/56/UE használt akkumulátor elhelyezésre vonatkozó direktíva szerint a terméken az ábrának megfelelő jelölést találja. A jelölés azt jelzi, hogy a terméket tilos más háztartási felesleggel a szemétkosárba dobni. Önnek gondoskodni kell róla, hogy a használt akkumulátort az arra kijelölt helyre juttassa, ahol az efféle veszélyes termékeket majd újrahasznosítják. További információt az elektromos és elektronikai hulladékokról, az újrahasznosításról és a gyűjtő pontokról a helyi városközpont hulladékgyűjtési és újrahasznosítási szolgálatánál, az üzletben, ahol a készüléket vásárolta vagy a készülék gyártójától kérheti.

Návod k použití
HAMMER BOOST LTE

Číslo šarže: 202203

BEZPEČNOST

Pozorně si přečtete tuto příručku. Nedodržování pokynů může být nebezpečné nebo nelegální.

-ZAKÁZANÉ MÍSTA-

Nezapínejte přístroj v místech, kde je používání elektronických zařízení zakázáno a pokud by to mohlo vést k interferencím nebo jiným rizikům.

-KVALIFIKOVANÉ SERVISNÍ STŘEDISKO-

Tento přístroj může být opravován pouze kvalifikovaným personálem myPhone nebo v autorizovaném servisním středisku. Opravou zařízení neoprávněnou nebo nekvalifikovanou servisní firmou by mohlo dojít k poškození zařízení a bude zrušena platnost záruky.

-BATERIE A PŘÍSLUŠENSTVÍ-

Nevystavujte baterii velmi nízkým ani velmi vysokým teplotám (pod 0°C nebo nad 40°C). Extrémní teploty mohou ovlivnit kapacitu a životnost baterie. Vyhněte se kontaktu akumulátoru s tekutinami a kovovými předměty. Takový kontakt může vést k částečnému nebo úplnému poškození baterie. Používejte pouze akumulátor v souladu se zamýšleným použitím. Neničte, nepoškozujte a neházejte baterii do ohně - to může být nebezpečné a vést k explozi. Použitá nebo poškozená baterie by měla být uložena ve speciálním kontejneru. Přetížení baterie může vést k jejímu poškození. Proto by baterie neměla být nabíjena nepřetržitě po dobu delší než 1 den. Je-li použit nesprávný typ baterie, může dojít k výbuchu. Neotvírejte baterii. Baterie by měla být zlikvidována v souladu s pokyny. Nepoužívaný adaptér by měl být odpojen ze zásuvky.

Kdykoliv je kabel adaptéru poškozen, neměl by být opraven, použijte nový adaptér. Používejte pouze originální příslušenství myPhone.

-BEZPEČNOST ZA VOLANTEM-

Nepoužívejte toto zařízení během řízení jakéhokoliv vozidla.

-NERISKUJTE-

Všechna bezdrátová zařízení mohou způsobovat rušení, které ovlivňují chod jiných zařízení.

-VODA A OSTATNÍ TEKUTINY-

Zařízení disponuje stupněm krytí IP68. To znamená že, pokud jsou všechny gumové krytky důkladně zavřené, je zařízení chráněno proti vniknutí prachu a potopení do vody. Pokud je to možné, chraňte zařízení před vodou a dalšími kapalinami. Voda a ostatní kapaliny nemají pozitivní vliv na elektronické součásti telefonu. Pokud je vlhký, otřete jej a co nejdříve ho vysušte.

Před připojením USB kabelu k telefonu se ujistěte, že je kabel USB suchý. Zapojením kabelu do mokrého nebo vlhkého konektoru se způsobí poškození oxidací a korozí a způsobí to problémy s nabíjením telefonu.

-NOUZOVÉ VOLÁNÍ-

V některých oblastech nemusí být možné uskutečňovat nouzové volání. V tomto případě je doporučeno nalézt alternativní cestu jak kontaktovat záchranné složky.

-DĚTI-

Toto zařízení není hračka. Držte ho mimo dosah dětí.

-SLUCH-

Aby nedošlo k poškození sluchu, nepoužívejte přístroj s vysokou úrovní hlasitosti po delší dobu a nedávejte telefon přímo do ucha.

Distributor:

C.P.A. CZECH s.r.o.
U Panasonicu 376
530 06 Pardubice
Česká republika
Webové stránky:
www.myphone.cz

Výrobce:

mPTech s.r.o.
Nowogrodzka 31
00-511 Varšava
www.mphone-mobile.com
Vyrobeno v Číně

Obsah

Obsah.....	41
Obsah balení	42
Technické specifikace	42
Doplňující technické informace.....	43

Telefon, tlačítka a jejich funkce	43
Zapnutí a vypnutí telefonu.....	44
Vložení SIM karet, pam. karty a baterie	45
Nabíjení	45
Zvukové profily	45
Uzamčení a odemknutí klávesnice	45
Volání.....	45
Přijetí hovoru.....	46
Textové zprávy.....	46
Vytvoření a odeslání zprávy.....	46
Zobrazení zpráv.....	46
Kontakty	46
Hledání kontaktu.....	46
Mazání kontaktů.....	46
Změna jazyku.....	47
Tovární nastavení	47
Svítilna	47
Odstraňování problémů	47
Baterie a její použití v mobilním telefonu.....	48
Údržba zařízení	48
Správná likvidace zařízení.....	49
Správná likvidace baterie.....	49

Obsah balení

- HAMMER BOOST LTE
- baterie
- nabíječka
- nástroj na odstraňování šroubů
- uživatelská příručka

Pokud cokoliv z balení chybí, nebo je poškozeno, kontaktujte prosím vašeho prodejce.

Technické specifikace

Dva sloty na SIM karty, režim hands-free, svítilna, 2 Mpx fotoaparát, FM rádio

Displej: 2,4", 240x320px

Kapacita baterie: 3500 mAh

Rozměry: 137.2 x 64.9 x 22.5 mm

Váha: 204 g

Podpora pam. karet: až do 64 GB

Vstupní parametry nabíječky: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Výstupní parametry nabíječky: 5.0V \equiv 1.0A, 5.0W

Průměrná účinnost během provozu (pro 230V, 50Hz): 75.33%

Spotřeba energie v nezátíženém stavu: méně než 0.3W

Doplňující technické informace

Telefon dokáže uložit až 2000 kontaktů a 200 zpráv. Pro použití fotoaparátu, nebo vlastních vyzvánění je doporučeno vložit pam. kartu.

Telefon, tlačítka a jejich funkce

1	Reproduktor	Reproduktor pro telefonování.
2	LED	LED dioda používaná jako svítilna.
3	Fotoaparát	Objektiv fotoaparátu.
4	LED	Dioda používaná jako blesk fotoaparátu
5	Reproduktor	Reproduktor pro hlasitý odposlech a vyzvánění.
6	Displej	LCD displej.
7	Tlačítko OK (Svítilna)	Umožňuje vstup do menu a potvrzení funkcí v menu. Stisknutím tlačítka na 2 sekundy se zapne nebo vypne svítilnu.
8	<Menu> tlačítko	Stisknutím na hlavní obrazovce se dostane do hlavní nabídky. Tlačítkem menu potvrzujete funkce zobrazené na displeji.
9	Tlačítko <Kontakty>	Stisknutím tlačítka na hlavní stránce otevřete Kontakty.
10	<Zelené tlačítko>	Při příchozím hovoru stiskněte pro příjem hovoru. Pohotovostní režim: stiskněte pro vstup do seznamu hovorů.

11	<Červené tlačítko>	Vypnutý telefon: Dlouhým stiskem se zapne telefon. Zapnutý telefon: Dlouhým stiskem se vypne telefon. V menu: stiskněte pro návrat na úvodní obrazovku.
12	Tlačítka Nahoru / Dolů / Doleva / Doprava	Tlačítka umožňují v hlavní nabídce navigovat. Na hlavní obrazovce se po stisku zobrazí následující Nahoru - zprávy, Dolů - fotoaparát, Doprava - budík, Doleva - kalendář.
13	Klávesnice	Alfanumerická klávesnice.
14	HF konektor (pod gumovou krytkou)	3,5mm konektor pro připojení sluchátek a handsfree.
15	USB-C konektor (pod gumovou krytkou)	Po připojení nabíječky se telefon nabíjí. Po připojení k počítači, můžete přenášet data (fotografie, videa, hudbu).
16	Tlačítko <*>	Při psaní SMS zobrazí nabídku symbolů. Během přehrávání multimédií snižuje hlasitost.
17	Tlačítko <#>	Režim psaní textu: Mění způsob vkládání znaků. Během přehrávání multimédií zvyšuje hlasitost.
18	Srouby	Chrání kryt baterie před uvolněním.
19	Kryt baterie	Pod krytem najdete baterii a sloty pro SIM karty a paměťovou kartu.
20	Mikrofon	Nezakrývejte mikrofon během hovoru.

Zapnutí a vypnutí telefonu

Telefon lze zapnout a vypnout podržením tlačítka <Ukončení hovoru>. Pokud máte aktivní PIN na SIM kartě, musíte ho po zapnutí telefonu zadat a potvrdit tlačítkem <Menu>.


Vložení SIM karet, pam. karty a baterie

Je-li telefon zapnutý, vypněte jej. Odšroubujte šrouby zajišťující kryt prostoru baterie a vyjměte jej. Vložte SIM kartu nebo SIM karty do příslušných slotů tak, aby se kontakty karet dotýkaly kontaktů v telefonu. Pro vložení pam. karty jemně odsuňte kryt slotu. Vložte microSD kartu tak, aby se kontakty karty dotýkaly kontaktů v telefonu. Zavčete kryt slotu a zavřete ho opačným směrem, než jste ho otevírali. Vložte baterii tak, aby se zlaté kontakty dotýkaly třech kontaktů v telefonu. Ujistěte se, že kryt a guma nejsou poškozeny. Přiložte kryt na baterii a jemně ho zasuňte tak, aby zámečky krytu zajely na příslušné místo. Poté utáhněte upevňovací šrouby.

Nabíjení

Připojte USB-C nabíječku do nabíjecího konektoru telefonu. Poté připojte nabíječku do sítě.

***Upozornění:** Nesprávné zastrčení nabíječky do konektoru může způsobit vážné poškození telefonu. Na mechanické poškození

uživatelem se nevztahuje záruka. Ikona baterie  se zobrazí během nabíjení. Po nabití odpojte nabíječku.

Zvukové profily

Zvukový profil změňte v: **[Menu] > [Nastavení] > [Profily]**. Vyberte požadovaný profil a stisknutím tlačítka **[OK]** aktivujte vybraný profil nebo stiskněte tlačítka **[Volby] > [Nastavení]** a upravte profil podle svých preferencí. Pro uložení změn stiskněte tlačítka **[Dokončit]**.

Uzamčení a odemknutí klávesnice

Chcete-li zamknout klávesnici, stiskněte **[Menu]** a **<*>**. Chcete-li odemknout klávesnici, stiskněte **[Odemknout]** a **<*>**.

Volání

Na úvodní obrazovce zadejte číslo pomocí numerické klávesnice. Poté stisknutím zeleného tlačítka hovor uskutečňte. Pokud je telefon zamčený, odemkněte ho vysunutím klávesnice a zvolte

kontakt v [Telefonní seznam]. Stisknutím zeleného tlačítka uskutečníte hovor. Stisknutím červeného tlačítka hovor ukončíte.

Přijetí hovoru

Stisknutím <Zeleného tlačítka> přijmete příchozí hovor. Stisknutím <Červeného tlačítka> hovor ukončíte.

Textové zprávy

Vytvoření a odeslání zprávy

Vstupte do: [Menu] > [Zprávy] > [OK] > [Volby] > [Nová zpráva]. Telefon není vybaven slovníkem. Tlačítkem <#> změníte metodu zadávání. Na výběr máte mimo jiné Abc - první písmeno bude velké, ostatní malá, abc - pouze malá písmena, ABC - pouze velká písmena, 123 - pouze číslice. Speciální znaky vložíte pomocí tlačítka <*> a vyberte ze seznamu, nebo několikrát stiskněte 1. Mezery mezi slovy se dělají pomocí tlačítka nula <0>. Až dokončíte zprávu, stiskněte [Odeslat] a zvolte SIM kartu, ze které chcete zprávu odeslat.

Zobrazení zpráv

Vstupte do: [Menu] > [Zprávy] > [Doručené], vyberte zprávu ze seznamu a zvolte [OK] pro zobrazení samotné zprávy.

Kontakty

Přidání nového kontaktu

Vstupte do: [Menu] > [Telefonní seznam] > [Volby] > [Nový]. Vyberte umístění kontaktu: na SIM kartě nebo v telefonu. Zайдete detaily kontaktu. Poté stiskněte <Uložit>.

Hledání kontaktu

Vstupte do: [Menu] > [Telefonní seznam]. Zadejte písmeno a zobrazí se seznam kontaktů. Tlačítka <Nahoru> a <Dolů> vyberete daný kontakt.

Mazání kontaktů

Pro smazání jednotlivého kontaktu vstupte do: [Menu] > [Telefonní seznam] > vyhledejte kontakt, jenž chcete smazat > [Volby] > [Smazat] a potvrďte.

Změna jazyku

Pokud máte telefon v jazyce, kterému nerozumíte, následujícím postupem jazyk změníte: **[Menu] > <Nahoru> > <OK> > <Dolů>> <OK> > <Dolů> > <OK> > <OK>**. Zde zvolte jazyk, který ovládáte.

Tovární nastavení

Pro obnovení továrního nastavení vstupte do **[Nastavení] > [Nastavení telefonu] > [Obnovit výchozí]** a zadejte kód přístroje 1122.

Svítilna

Chcete-li zapnout a vypnout svítilnu, odemkněte klávesnici a na 2 sekundy stiskněte na úvodní obrazovce tlačítko "OK" (Svítilna).

Odstraňování problémů

Problém/Zpráva	Možné řešení
Vložte SIM kartu	Ujistěte se, že je SIM karta správně vložena.
Zadejte PIN	Pokud je SIM karta opatřena PIN kódem, musíte ho zadat a potvrdit tlačítkem <OK>.
Chyba sítě	V oblastech s nedostatečným signálem nemusí být volání a přijímání hovorů možné. Přemístěte se na jiné místo a zkuste to znovu.
Spatná kvalita zvuku	Ujistěte se, že není mikrofon nebo reproduktor něčím překrytý.
Nikdo se mi nemůže dovolat	Telefon musí být v dosahu GSM sítě.
Neslyším volaného / Volaný neslyší mě	Mikrofon musí být v blízkosti úst. Zkontrolujte, zda není mikrofon něčím překrytý. Pokud používáte handsfree, zkontrolujte zda je správně zapojené. Zkontrolujte, zda není reproduktor něčím překrytý.
Nelze navázat spojení	Zkontrolujte, zda je zadané číslo správné. Zkontrolujte, zda je číslo v [Telefonní seznam] správně uloženo.

Baterie a její použití v mobilním telefonu

Baterie použitá v tomto telefonu může být nabíjena pouze přiloženým nebo výrobcem schváleným adaptérem k nabíjení. Pokud telefon zobrazuje nízký stav baterie, prosím nabíjete baterii. Abyste dosáhli u baterie maximální životnosti, doporučuje se nabíjet až úplně vybitou baterii. Pokud je baterie nabitá, odpojte nabíjecí adaptér od telefonu. Zbytečné přebíjení baterie zkracuje její životnost. Teplota baterie má vliv na její nabití a kapacitu. Jestliže teplota baterie je vyšší než 40°C, baterie nepůjde nabít. Příliš chladnou nebo zahřátou baterii ochlaďte nebo zahřejte na pokojovou teplotu před nabíjením. Přiloženou baterii využívejte pouze k tomu k čemu je baterie předurčena. Baterii skladujte mimo dosah silného magnetického pole, snižuje kapacitu a životnost baterie. Nikdy nepoužívejte poškozené baterie. Životnost baterie může být snížena, pokud baterii vystavujete velmi nízkým nebo vysokým teplotám. Způsobuje to problémy v užívání telefonu i v případě, že baterie je úplně nabitá. Nikdy nevhazujte baterii do ohně! Nevyhazujte použité baterie do komunálního odpadu - baterie je nutno odnést do sběrného místa elektro-odpadu.

Údržba zařízení

Přístroj a jeho příslušenství uchovávejte mimo dosah dětí. Nevystavujte telefon velmi vysokým teplotám. Nepokoušejte se přístroj rozebírat. Neodborný zásah do přístroje může vést k jeho poškození nebo zničení. K čištění používejte pouze suchý hadřík. Nepoužívejte jakékoliv kyselé nebo leptavé látky. Používejte pouze originální příslušenství. Porušení tohoto pravidla může vést ke ztrátě záruky. Obal tohoto zařízení může být recyklován v souladu s předpisy.

Upozornění	Prohlášení
Výrobce nezodpovídá za následky způsobené nesprávným používáním zařízení nebo nedodržením výše uvedených doporučení.	Verze softwaru může být aktualizována bez předchozího upozornění.

Správná likvidace zařízení



Zařízení je označeno přeškrtnutým odpadkovým košem v souladu s Evropskou směrnicí 2012/19 / EU o použitých elektrických a elektronických zařízeních (Odpadní elektrické a elektronické zařízení - WEEE). Výrobky označené tímto symbolem by se po určité době používání neměly likvidovat ani vyhazovat s

jiným komunálním odpadem. Uživatel je povinen zbavit se použitých elektrických a elektronických zařízení na určeném recyklačním místě, ve kterém se recykluje nebezpečný odpad.. Sběr tohoto druhu odpadu na sběrných místech a proces recyklace přispívají k ochraně přírodních zdrojů. Správná likvidace použitých elektrických a elektronických zařízení je prospěšná pro lidské zdraví a životní prostředí. Získat informace o tom, kde a jak nakládat s použitým elektrickým a elektronickým zařízením způsobem šetrným k životnímu prostředí uživatel by se měl obrátit na místní úřad, místo sběru odpadu nebo prodejní místo, kde bylo zařízení zakoupeno.

Správná likvidace baterie



V souladu se směrnicí UE 2006/66/EC ve znění směrnice 2013/56/UE o likvidaci baterie je tento výrobek označen symbolem přeškrtnutého koše. Tento symbol znamená, že baterie používané v zařízení by neměly být likvidovány s domovním

odpadem, ale v souladu se směrnicí a místními předpisy. Nevyhazujte baterie do netříděného komunálního odpadu. Uživatelé baterie by měli využívat dostupných míst pro příjem takových prvků, které zajišťují návrat, recyklaci a likvidaci. V EU platí zvláštní postupy sběru a recyklace. Chcete-li se dozvědět více o stávajících postupech recyklace baterií, kontaktujte obecní úřady, instituce, které nakládají s odpady, nebo skládky.

Návod na používanie
HAMMER BOOST LTE

Verzia: 202203

BEZPEČNOSŤ

Pozorne si prečítajte túto príručku. Nedodržiavanie pokynov môže byť nebezpečné alebo nelegálne.

-NERISKUJTE-

Všetky bezdrôtové zariadenia môžu spôsobovať rušenie, ktoré ovplyvňujú chod iných zariadení.

-BEZPEČNOSŤ ZA VOLANTOM-

Nepoužívajte toto zariadenie počas vedenia akéhokoľvek vozidla.

-ZAKÁZANÉ MIESTA-

Nezapínajte prístroj v miestach, kde je používanie elektronických zariadení zakázané a ak by to mohlo viesť k rušeniu alebo iným rizikám.

-KVALIFIKOVANÉ SERVISNÉ STREDISKO-

Tento prístroj môže byť opravovaný iba kvalifikovaným personálom myPhone alebo v autorizovanom servisnom stredisku. Opravou zariadenia neoprávnenou alebo nekvalifikovanou servisnou firmou by mohlo dôjsť k poškodeniu zariadenia a bude zrušená platnosť záruky.

-BATÉRIA A PRÍSLUŠENSTVO-

Nevystavujte batériu veľmi nízkym ani veľmi vysokým teplotám (pod 0°C alebo nad 40°C). Extrémne teploty môžu ovplyvniť kapacitu a životnosť batérie. Vyhnite sa kontaktu akumulátora s tekutinami a kovovými predmetmi. Takýto kontakt môže viesť k čiastočnému alebo úplnému poškodeniu batérie. Používajte iba akumulátor v súlade so zamýšľaným použitím. Neničte, nepoškodzujte a nehádzte batériu do ohňa - to môže byť nebezpečné a viesť k explózií. Použitá alebo poškodená batéria by mala byť uložená v špeciálnom kontajneri. Preťaženie batérie môže viesť k jej poškodeniu. Preto by batéria nemala byť nabíjaná nepretržite po dobu dlhšiu ako 1 den. Ak je použitý nesprávny typ batérie, môže dôjsť k výbuchu. Neotvárajte batériu. Batéria by mala byť zlikvidovaná v súlade s pokynmi. Nepoužívaný adaptér by mal byť odpojený zo zásuvky. Kedykoľvek je kábel adaptéra

poškodený, nemal by byť opravený, použite nový adaptér. Používajte len originálne príslušenstvo myPhone.

-DETI-

Toto zariadenie nie je hračka. Držte ho mimo dosahu detí.

-VODA A OSTATNÉ TEKUTINY-

Zariadenie disponuje krytím IP68. To znamená, že ak sú všetky gumené krytky dôkladne zavreté, zariadenie je chránené voči vniknutiu prachu a potopeniu do vody. Ak je to možné, chráňte zariadenia pred vodou a ďalšími kvapalinami. Voda a iné kvapaliny nemajú pozitívny vplyv na elektronické súčiastky telefónu. Ak je vlhký otvorte ho a najskôr vysušte.

Pred pripojením USB kábla k telefónu sa uistite, že je kábel USB suchý. Zapojením kábla do mokrého alebo vlhkého konektora sa spôsobí poškodenie oxidáciou a koróziou a spôsobí to problémy s nabíjaním telefónu

-NÚDZOVÉ VOLANIE-

V niektorých oblastiach nemusí byť možné uskutočňovať núdzové volanie. V tomto prípade sa odporúča nájsť alternatívnu cestu ako kontaktovať záchrané zložky.

-SLUCH-



Aby nedošlo k poškodeniu sluchu, nepoužívajte prístroj s vysokou úrovňou hlasitosti po dlhšiu dobu a nedávajte telefón priamo do ucha.

Výrobca:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Varšava
Poľsko

Stránka WWW: www.myphone-mobile.com

Obsah

Obsah.....	51
Obsah balenia	52
Technické špecifikácie	52
Doplňujúce technické informácie.....	53
Telefón, tlačidlá a ich funkcie.....	53

Zapnutie a vypnutie telefónu	55
Vloženie SIM kariet, pam. karty a batérie	55
Nabíjanie.....	55
Zvukové profily	55
Uzamknutie a odomknutie klávesnice	55
Volanie	56
Prijatie hovoru	56
Textové správy.....	56
Vytvorenie a odoslanie správy	56
Zobrazenie správ.....	56
Kontakty	56
Pridanie nového kontaktu.....	56
Hľadanie kontaktu.....	56
Mazanie kontaktov	57
Zmena jazyka	57
Továrenské nastavenie	57
Svietidlo	57
Odstraňovanie problémov	57
Batéria a jej použitie v mobilnom telefóne	58
Údržba zariadenia	58
Správna likvidácia zariadenia	59
Správna likvidácia batérie	59

Obsah balenia

- HAMMER BOOST LTE
- batéria
- nabíjačka
- nástroj na odstraňovanie skrutiek
- užívateľská príručka

Ak čokoľvek z balenia chýba, alebo je poškodené, kontaktujte prosím vášho predajcu.

Technické špecifikácie

Dva sloty na SIM karty, hlasitý odposluch, svietidlo, FM rádio,
2 Mpx fotoaparát,
Displej: 2,4", 240x320 px

Batéria: 3500 mAh

Rozmery: 137.2 x 64.9 x 22.5 mm

Váha: 204 g

Podpora pam. karty až do 64 GB

Vstupné parametre nabíjačky: 100-240V ~ 0.2A, 50/60Hz

Výstupné parametre nabíjačky: 5.0V \equiv 1.0A, 5.0W

Priemerná účinnosť počas prevádzky (pre 230V, 50Hz): 75.33%

Spotreba energie v nezaťaženom stave: menej než 0.3W

Doplňujúce technické informácie

Telefón dokáže uložiť až 2000 kontaktov a 200 správ. Na použitie fotoaparátu, alebo vlastných vyzváňaní je odporúčané vložiť pam. kartu.

Telefón, tlačidlá a ich funkcie

1	Reproduktor	Reproduktor pre telefonovanie.
2	LED	LED svetidlo.
3	Fotoaparát	Objektív fotoaparátu.
4	LED	Dióda používaná ako blesk fotoaparátu.
5	Reproduktor	Reproduktor pre hlasitý odposluch a vyzváňanie.
6	Displej	LCD displej.
7	OK tlačidlo (Svetidlo)	Keď sa nachádzate na hlavnej obrazovke - umožňuje vstúpiť do menu a potvrdiť voľby vykonané v menu. Stlačením tlačidla na 2 sekundy sa zapne alebo vypne svetidlo
8	<Menu> tlačidlo	Stlačením na hlavnej obrazovke sa dostane do hlavnej ponuky. Tlačidlom menu potvrdzujete funkcie zobrazené na displeji.
9	<Kontakty> tlačidlo	Na hlavnej obrazovke spustíte telefónny zoznam. Zatiaľ čo v ponuke sa môžete opustiť alebo odhlásiť.

10	<Zelené tlačidlo>	Pri prichádzajúcom hovore stlačte pre príjem hovoru. Pohotovostný režim: stlačte pre vstup do zoznamu hovorov.
11	<Červené tlačidlo>	Vypnutý telefón: Dlhým stlačením sa zapnete telefón. Zapnutý telefón: Dlhým stlačením sa vypne telefón. V menu: stlačte pre návrat na úvodnú obrazovku.
12	Navigácia Horu / Dole / Dolava / Doprava	Tlačidlá umožňujú v hlavnej ponuke navigovať. Na hlavnej obrazovke sa po stlačení zobrazí nasledujúce: Hore - správy, Dole - fotoaparát, Doprava - budík, Dolava - kalendár.
13	Klávesnica	Alfanumerická klávesnica.
14	HF konektor (pod gumovou klapkou)	3,5mm jack konektor pre pripojenie slúchadiel a handsfree.
15	USB-C konektor (pod gumovou klapkou)	Slúži na nabíjanie a pripojenie dátového kábla.
16	Tlačidlo <*>	Pri písaní SMS zobrazí ponuku symbolov. Počas prehrávania multimédií zníženie hlasitosti.
17	Tlačidlo <#>	Režim písania textu: Mení spôsob vkladania znakov. Počas prehrávania multimédií zvyšuje hlasitosť.
18	Mikrofón	Počas hovoru dbajte, aby nebol mikrofón zakrytý rukou.
19	Skrutky	Chráni kryt batérie pred uvoľnením.
20	Kryt batérie	Pod krytom nájdete batériu a sloty pre SIM karty a pamäťovú kartu.

Zapnutie a vypnutie telefónu

Telefón je možné zapnúť a vypnúť podržaním tlačidla **<Ukončenie hovoru>**. Ak máte aktívny PIN na SIM karte, musíte ho po zapnutí telefónu zadať a potvrdiť tlačidlom **<Menu>**.

Vloženie SIM kariet, pam. karty a batérie

Ak je telefón zapnutý, vypnite ho. Odšrubujte šrubky, ktoré zaistujú kryt batérie. Vyberte batériu a vložte SIM kartu či SIM karty do príslušných slotov tak, aby sa kontakty kariet dotýkali kontaktov v telefóne. Pre vloženie pam. karty jemne odsuňte kryt slotu. Vložte microSD kartu tak, aby sa kontakty karty dotýkali kontaktov v telefóne. Zatvorte kryt slotu a zatvorte ho opačným smerom, ako ste ho otvárali. Vložte batériu tak, aby sa zlaté kontakty dotýkali troch kontaktov v telefóne. Uistite sa, že kryt a guma nie sú poškodené. Priložte kryt na batériu a jemne ho zasunite tak, aby zámok krytu zašiel na príslušné miesto. Potom utiahnite upevňovacie šrubky.

Nabíjanie

Pripojte konektor kábla USB-C do nabíjacieho konektora na telefóne a potom pripojte zástrčku USB k nabíjačke a zásuvke do zásuvky.

****Upozornenie:*** Nesprávne zastrčenie nabíjačky do konektora môže spôsobiť vážne poškodenie telefónu.

Na mechanické poškodenie užívateľom sa nevzťahuje záruka.



Ikona batérie sa zobrazí počas nabíjania. Po nabití odpojte nabíjačku.

Zvukové profily

Zvukový profil zmeníte v: **[Menu] > [Nastavenia] > [Profily]**. Vyberte požadovaný profil a stlačením tlačidla **[OK]** aktivujte vybraný profil alebo stlačte tlačidlá **[Voľby] > [Nastavenia]** a upravte profil podľa svojich preferencií. Stlačením tlačidla **[Dokončiť]** uložte zmeny.

Uzamknutie a odomknutie klávesnice

Pre uzamknutie klávesnice stlačte **[Menu] > <*>**. Pre odomknutie

klávesnice stlačte **[Odblok]** > <*>.

Volanie

Na úvodnej obrazovke zadajte číslo pomocou numerickej klávesnice. Potom stlačením zeleného tlačidla hovor uskutočnite. Ak je telefón zamknutý, odomknite ho vysunutím klávesnice a vyberte kontakt v **[Telefónny zoznam]**. Stlačením zeleného tlačidla uskutočnite hovor. Stlačením červeného tlačidla hovor ukončíte.

Prijatie hovoru

Stlačením **<Zeleného tlačidla>** alebo **[Prijať]** prijmete prichádzajúci hovor. Stlačením červeného tlačidla hovor ukončíte.

Textové správy

Vytvorenie a odoslanie správy

Vstúpte do: **[Menu]** > **[Správy]** > **[OK]** > **[Voľby]** > **[Napísať správu]**. Telefón nie je vybavený slovníkom. Tlačidlom **<#>** zmeníte metódu zadávanie. Na výber máte tieto možnosti: Abc - prvé písmeno bude veľké, ostatné malé, abc - len malé, ABC - len veľké, 123 - len číslice. Špeciálne znaky vložíte pomocou tlačidla **<*>** a vyberte zo zoznamu alebo niekoľkokrát stlačte tlačidlo 1. Medzery medzi slovami sa robia pomocou tlačidla nula **<0>**. Po dokončení správy stlačte tlačidlo **[Poslať]** a vyberte kartu SIM, z ktorej chcete správu odoslať.

Zobrazenie správ

Vstúpte do: **[Menu]** > **[Správy]** > **[Doručené]**, vyberte správu zo zoznamu a výberom položky **[OK]** zobrazte samotnú správu.

Kontakty

Pridanie nového kontaktu

Vstúpte do: **[Menu]** > **[Telefónny zoznam]** > **[Voľby]** > **[Nový]**. Vyberte umiestnenie kontaktu: na karte SIM alebo v telefóne. Zobrazia sa podrobnosti o kontakte. Potom stlačte tlačidlo **<Uložiť>**.

Hľadanie kontaktu

Vstúpte do: **[Menu]** > **[Telefónny zoznam]**. Zadajte písmeno

a zobrazí sa zoznam kontaktov. Tlačidlami <Hore> a <Dole> vyberte daný kontakt.

Mazanie kontaktov

Pre zmazanie jednotlivého kontaktu vstúpte do: [Menu] > [Telefónny zoznam] > vyhľadajte kontakt, ktorý chcete zmazať > [Voľby] > [Vymazať] a potvrdte.

Zmena jazyka

Ak máte telefón v jazyku, ktorému nerozumiete, nasledujúcim postupom jazyk zmeníte: [Menu] > <Hore> > <OK> > <Dole> > <OK> > <Dole> > <OK> > <OK>. Tu zvolte jazyk, ktorý ovládate.

Továrenské nastavenie

Pre obnovenie továrenského nastavenia vstúpte do [Nastavenia] > [Nastavenia telefónu] > [Obnoviť pôvodné] a vložte kód prístroja 1122.

Svietidlo

Ak chcete zapnúť a vypnúť baterku, odomknite klávesnicu a stlačte tlačidlo "OK" (Baterka) na domovskej obrazovke na 2 sekundy.

Odstraňovanie problémov

Problém/Správa	Možné riešenie
Vložte SIM kartu	Uistite sa, že je SIM karta správne vložená.
Zadajte PIN	Ak je SIM karta vybavená PIN kódom, musíte ho zadať a potvrdiť tlačidlom <OK>.
Chyba siete	V oblastiach s nedostatočným signálom nemusí byť volanie a prijímanie hovorov možné. Premiestnite sa na iné miesto a skúste to znova.
Zlá kvalita zvuku	Uistite sa, že nie je mikrofón alebo reproduktor niečím prekrytý.
Nikto sa mi nemôže dovolať	Telefón musí byť v dosahu GSM siete.

Nepočujem volaného / Volaný nepočuje mňa	Mikrofón musí byť v blízkosti úst. Skontrolujte, či nie je mikrofón niečím prekrytý. Ak používate handsfree, skontrolujte či je správne zapojené. Skontrolujte, či nie je reproduktor niečím prekrytý.
Nemožno naviazať spojenie	Skontrolujte, či je zadané číslo správne. Skontrolujte, či je číslo v [Telefónny zoznam] správne uložené.

Batéria a jej použitie v mobilnom telefóne

Batéria použitá v tomto telefóne môže byť nabíjaná iba priloženým alebo výrobcom schváleným adaptérom na nabíjanie. Ak telefón zobrazuje nízky stav batérie, prosím nabíjajte batériu. Aby ste dosiahli pri batérii maximálnej životnosti, odporúča sa nabíjať až úplne vybitú batériu. Ak je batéria nabitá, odpojte nabíjací adaptér od telefónu. Zbytočné prebíjanie batérie skracuje jej životnosť. Teplota batérie má vplyv na jej nabitie a kapacitu. Ak teplota batérie je vyššia ako 40°C, batérie nepôjde nabiť. Príliš chladnú alebo zahriatu batériu ochlaďte alebo zohrejte na izbovú teplotu pred nabíjaním. Priloženú batériu využívajte iba k tomu k čomu je batéria predurčená. Batériu skladujte mimo dosahu silného magnetického poľa, znižuje kapacitu a životnosť batérie. Nikdy nepoužívajte poškodené batérie. Životnosť batérie sa môže znížiť, ak batériu vystavujete veľmi nízkym alebo vysokým teplotám. Spôsobuje to problémy v užívaní telefónu aj v prípade, že batéria je úplne nabitá. Nikdy nevhadzujte batériu do ohňa! Nevhadzujte použité batérie do komunálneho odpadu - batérie je nutné odniesť do zberného miesta elektro-odpadu.

Údržba zariadenia

Prístroj a jeho príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu detí. Nevystavujte telefón veľmi vysokým teplotám. Nepokúšajte sa prístroj rozobrať. Neodborný zásah do prístroja môže viesť k jeho poškodeniu alebo zničeniu. Na čistenie používajte iba suchú handričku. Nepoužívajte akékoľvek kyslé alebo leptavé látky. Používajte len originálne príslušenstvo. Porušenie tohto pravidla

môže viesť k strate záruky. Obal tohto zariadenia môže byť recyklovaný v súlade s predpismi.

Upozornenie	Prehlásenie
Výrobca nezodpovedá za následky spôsobené nesprávnym používaním zariadenia alebo nedodržaním vyššie uvedených odporúčaní.	Verzia softvéru môže byť aktualizovaná bez predchádzajúceho upozornenia.

Správna likvidácia zariadenia



Zariadenie je označené symbolom preškrtnutého odpadkového koša v súlade s Európskou smernicou 2012/19 / EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE). Produkty označené týmto symbolom sa po uplynutí doby ich používania nesmú likvidovať alebo zlikvidovať spolu s iným

domácim odpadom. Používateľ je povinný zbaviť sa použitých elektrických a elektronických zariadení dodaním do určeného recyklačného miesta, v ktorom sa recykluje nebezpečný odpad. Zber tohto typu odpadu na určených miestach a správny proces recyklácie prispievajú k ochrane prírodných zdrojov. Správna recyklácia použitých elektrických a elektronických zariadení má priaznivý vplyv na ľudské zdravie a životné prostredie. Informácie o mieste a spôsobe likvidácie použitých elektronických zariadení z hľadiska životného prostredia. Používateľ je povinný skontaktovať sa s príslušným miestnym úradom, zberným miestom odpadu alebo predajným miestom, kde bolo zariadenie zakúpené.

Správna likvidácia batérie



V súlade so smernicou UE 2006/66/EC v znení smernice 2013/56/UE o likvidácii batérie je tento výrobok označený symbolom prečiarknutého koša. Tento symbol znamená, že batérie používané v zariadení by nemali byť likvidované s domovým odpadom, ale v súlade so smernicou a miestnymi predpismi.

Nevyhadzujte batérie do netriedeného komunálneho odpadu. Používatelia batérie by mali využívať dostupných miest pre príjem takých prvkov, ktoré zaisťujú návrat, recykláciu a likvidáciu. V EÚ platia zvláštne postupy zberu a recyklácie. Ak sa chcete dozvedieť viac o existujúcich postupoch recyklácie batérií, kontaktujte obecné úrady, inštitúcie, ktoré nakladajú s odpadom, alebo skládky.